



MTI.

Kiadja a Magyar Távirati Iroda, Budapest, I. Fém utca 5-7. Telefon: 159-490, 259-490

A szerkesztésért és kiadásért a vezérigazgató felel.

mti b e l f ö l d i h i r e k

1964. január 5.

bb 1. ezer vagon balatoni jeget tárolnak a nyári szezonra

vid/lk-lm szf

1964. január 5.

a balatonon hetek óta többszázan vágják a 20 centisre vastagodott jeget, töltik vele a vermeket, hogy a nyári meleg napokra tartalékolják ételkészítéskor konzerválásához és italok hisztítéséhez. a halászcik jórészt már megtöltötték vermeket. a tóparti vendéglátóiparnak és a földművelésszövetkezeteknek többnyire a környékbeli termelőszövetkezetek tagjai vágják és hordják a jégtáblákat. a balaton-parti jégvermekben becslés szerint mintegy ezer vagon jeget tárolnak./mti/

bb 2. ötven éves a székesfehérvári állami zeneiskola

vid fm/tné-lm fm

1964. január 5.

a székesfehérvári állami zeneiskola elődje ötven évvel ezelőtt létesült. az iskola ez év áprilisában ünnepli fennállásának féltévszázados jubileumát. az ünnepekre meghívják az egykori tanárokat és tanítványokat is, többek között farkas ferenc kossuth díjas zeneszerzőt, aki egy ideig az iskola igazgatója volt. a jubileum alkalmából rendezik meg székesfehérvárott az ifjúsági kamarazenekarok országos fesztiválját is./mti/

bb 3. hogy többet szórakozhasson csalt, sikkasztott - két és fél évi szabadságvesztésre ítélték

i bc hné-lm sr

1964. január 5.

vörös zsuzsanna gépi könyvelő fizetését rendszerint néhány nap alatt elköltötte, s költséges szórakozásainak fedezésére nagyobb összegeket csalt ki ismerőseitől, munkatársaitól. lakásépítésre, orvosi kezelésre hivatkozott előttiük, s gyors visszafizetést ígért. ezenkívül jogosulatlanul eladta ismerőse magnetofonját, s több alkalommal már az átvétel napján eladta a hitelbe vásárolt cikkeket. így módon mintegy 30 000 forintot költött szórakozásra.

a fővárosi bíróság jogerősen két évi és hat hónapi szabadságvesztésre ítélte és kártérítésre kötelezte./mti/

9.20/lm //

bb 4. higanygózlámpák győrtt a rába és a duna-parton

vid tm-lm szf

1964. január 5.

győrtt az új évben másfél millió forint előirányzattal folytatják a közvilágítás korszerűsítését, a rába-parton a fürst sándor utcában, ahol parkosított sétányt alakítanak ki, higanygózlámpákkal felszerelt kétáru díszes kandelábereket állítanak fel. ugyancsak higanygózlámpás világítótestek kerülnek a duna partjára is, a szemináriumtól a józsef attila művelődési házig, a külső városrészek közül a bácsai úton egészen kisbácsa peremvárosig és a rábca nőtől pinnyéd peremvárosig száz-száz higanygózlámpát szerelnek fel./mti/

bb 5. petőfi emlékek sárszentlőrincen

vid tne-lm sr

1964. január 5.

petőfi sándor 1832-33-ban a tolna megyei sárszentlőrincen járt gimnáziumban. a középiskola később bonyhádra települt át, s a költő egykori iskolájának épületét emléktáblával jelölte meg a bonyhádi petőfi sándor gimnázium. a dunántúli kis faluban kegyelettel emlékeznek a magyar nép nagy költőjére, szabó sándorné, a helyi petőfi termelők-szövetkezet tagja gyűjti a költő ott-tartózkodásának emlékeit, köztük az apáról-fiura szálló legendákat./mti/

bb 6. hármas ikerborjak nagydorogon

vid j-lm ká

1964. január 5.

a nagydorogi új barázda tsz 107. számú tehene 3 ikerborjut ellett. a borjak közül kettő üsző, egy bika, s együttes súlyuk 95 kilogramm. a 8 éves tehén már tavaly is ikerborjakat hozott a világra. az újszülött ikerborjak jó egészségnek örvendenek, s minden remény megvan a felnevelésükre./mti/

9.30/Lm 11⁰⁵

-2-

Mag

bb 7. irtáskan a kőborkutyák

vid j-lm ká

1964. január 5.

a borsod megyei vadrezervátumokban, a bükki és a zempléni erdőségekben a 30 centiméteres, eljegesedett hótakaró igen megnehezíti a nemes vadak helyzetét, a rendszeres etetés ellenére az őzek, a kisvadas rezervátumokban pedig a foglyok és a fácánok legyengülnek, s könnyen áldozatul esnek a kőbor kutyáknak. ezek a közsegekből elszabadult és elvadult állatok eddig már több mint 50 nemes vadat marcangoltak szét.

a kutyák irtására a borsodi kis- és nagyvadas területeken működő több mint 40 vadásztársaság irtóhadjáratot szervezett. az első csoport a hét végén indult el, és a szini, valamint a zempléni erdőségekben, szendrő, szendrőlád, nagybózsva, telkibánya környékén rendezett hajtóvadászatot az elvadult ebekre./mti/

bb 8. pezsgő utánpótlás farsangra

i kf-lm ki

1964. január 5.

a vidám szilveszterezők, az újévet köszöntők minden pezsgőt megittak. az üzletekből még a múlt év végén kifogyott az az ünnepi ital, jóllehet decemberben a tavalyinál jóval többet, összesen 170 000 palackot, kapott a kereskedelem és a vendéglátóipar.

rövidesen megérkezik az utánpótlás. a boripari tröszt pezsgőüzemeiben a két éve érlelődő, most már forgalomképes, gyöngyöző itallal töltött palackokra már a címkéket ragasztják, s a héten megkezdődik a szállítás is. farsangi utánpótlásként januárban mintegy 50 000 palack pezsgőt - 30 000 magyarit és törlejt, valamint 20 000 fortunát és talismánt - ad a tröszt a kereskedelemnek és a vendéglátóiparnak. ez a mennyiség a farsangi kezdethez kielégítőnek látszik, hiszen 20 000 palackkal több a tavalyinál./mti/

bb 9. szellőztetik az őszi vetéseket

vid j-lm ká

1964. január 5.

a kőrös-vidék termelők-szövetkezeteinek nagytábláin, 170 000 holdon erősen bokrosodott, szép őszi vetések pihennek a hótakaró alatt. a mezőgazdászok rendszeresen járják a határt, figyelik, hogyan teletnek a buzatáblák. az utóbbi napokban az olvadás és az azt követő fagyás legtöbb helyen 3-4 milliméteres jégpáncélt vont a buzavetések tetejére. a növény nem kap levegőt ezért számos helyen megkezdtek az őszi vetések szellőztetését. a behavazott földeken juhokat járattak, másutt zatorok törnek hosszú sávokban szellőzőnyílásokat./mti/

9.40/Lm

-3-

Mag

bb 10. a gemenci erdő autó- és bőröndcímken

vid tm-lm ki

1964. január 5.

tolna megyében az idén jelennek meg az első színes turistacímkek, amelyeket a megyei tanács társadalmi idegenforgalmi bizottságának felkérésére Lázár Pál szekszárdi és Kasselik László paksi festőművész tervezett. az egyik címkesorozat a gemenci erdőt, a másik a szekszárdi volt megyeháza jellegzetes épületét ábrázolja. az autókra és táskákra, bőröndökre ragasztható címkekből huszezer készül. /mti/

bb 11. minden faluban klubhelyiség

vid tné-lm sr

1964. január 5.

vas megyében, különösen a szentgotthárdi járásban nagyon kedveltek, látogatottak a klubhelyiségek. a tervek szerint az idén a járás valamennyi községében kijelölnek olyan helyiséget, ahol a közönség kulturált módon szórakozhat, pihenhet. a klubhelyiségek berendezésének, fenntartásának gondjaiból kivesszük részüket a tömegszervezetek is. /mti/

bb 12. hírek a főváros életéből

i hi/hné-lm sr

1964. január 5.

a fővárosi vízművek az idén újabb 6 000 fogyasztót kapcsol a szolgáltatásba, így a jelenlegi vízvezeték 72 kilométerrel bővül. a peremkerületek vízellátásának javítására újabb tiz közkelet létesítenek.

x x x

a 13. kerületi tanács ez évi költségvetésében 25 000 forint társadalmi tanulmányi ösztöndíjat biztosított négy diák részére.

x x x

a budapesti üzemek 1963-ban mintegy négy millió forint értékű gépet és egyéb munkaeszközt juttattak az iskolai munkatársak fejlesztésére.

x x x

/folyt.köv./

10.00/Lm

- 4 -

bb 12. /hírek a főváros...1.folyt./-lm

a gellért-hegyi jubileumi parkban ebben az esztendőben befejezik a tereprendezést és az egyéb durvább földmunkákat. az egész területet közművesítik, kiültetik a fákat, diszcszerjéket, s kialakítják a sziklakertet.

x x x

pestlőrinc lakossága több mint két és félmillió forint értékű társadalmi munkát végez ebben az esztendőben. a legfontosabb feladat a vízvezeték bővítése lesz, ehhez több mint egymillió forint értékű segítséget ajánlottak fel.

x x x

a 6. kerületi tanács 30 000 forint értékű könyvvel gyarapítja ebben az évben az 1. számú gyermekkönyvtár és a 10. számú könyvtárfiók állományát. /mti/

bb 13. egy év alatt 1250 liter vér

vid tné-lm sr

1964. január 5.

a somogy megyei vöröskereszt két éve szervezi a megyében a téritésnélküli véradónapokat. 1963-ban a jó felvilágosító és szervező munka eredményeképpen már egy faluból sem ment el „üres kézzel”, a vöröskereszt gépkocsija. üzemekben és falvakban az év folyamán több mint 4100 munkás és termelőszoövetkezeti tag kereste fel a véradó állomásokat, akik csaknem 1250 liter vért adtak térités nélkül. síófokon, öreglakon és magyaratádon majdnem 100 litert adtak a jelentkezők. /mti/

bb 14. miskolc felszabadulás utáni történetének adatait gyűjti a közgazdasági technikum történelmi szakköre

vid fm/tné-lm fm

1964. január 5.

a miskolci berzeviczy gergely közgazdasági technikum történelmi szakkörének tagjai megkezdtek a város legújabbkori történetére vonatkozó adatok gyűjtését. a munkával a város felszabadulásának huszadik évfordulójára, ez év decemberére akarnak elkészülni. a miskolci herman ottó muzeum hírlap- és folyóirat-gyűjteményének segítségével dolgozzák fel a felszabadulás óta történt eseményeket, az újjáépítés, a demokratikus rendszer megszilárdításának időszakát, a kohászat és a gépgyártás fejlődését, valamint a város építésére, a munkásság megváltozott életére vonatkozó adatokat.

a közgazdasági technikum diákjainak munkáját a történelmi társaság borsod megyei csoportjának tagjai segítik és irányítják. /mti/

10.15/Lm

- 5 -

bb 15. egy nap alatt 80 mázsa hal a jég alól

vid j-lm ká

1964. január 5.

a gyomai viharok halászati tsz-be tömörült kőrösi halászok - akik az elmúlt évben 29 vagon halat adtak közfogyasztásra - télen sem szünetelték a munkát, a vastag jégpáncél, hótakaró és a tartós hideg ellenére naponta friss halat szállítanak a csárdába és a boltokba, a legutóbbi három nap alatt a jég alól 150 mázsa halat fogtak ki, a hét végén egyetlen napon 80 mázsa hal került a hálóba.

a halászok este soha nem emelik ki a hálót a partra, mert a sötétben nem lenne tökéletes a válogatás, a kora reggeli órákban oszályozzák a zsákmányt, s minden méreten-alul pontyot, süllőt és harcsát visszadobnak a vízbe./mti/

bb 16. községfejlesztési verseny fejér megyében

vid fm/tné-lm fm

1964. január 5.

a fejér megyei tanács és a hazafias népfront fejér megyei bizottsága - a felszabadulás 20. évfordulójának tiszteletére - községfejlesztési versenyt hirdetett a járások és városok részére, a járások közül az első helyre kerülő 120 000, a második 100 000, a harmadik 80 000, a negyedik és az ötödik 50 000-50 000 forint jutalmat kap, a városok - székesfehérvár és dunaujváros - páros versenyében a győztes 100 000 forint jutalomban részesül, az eredmények kihirdetésére ... 1965 május elsején kerül sor./mti/

bb 17. művelődési otthont avattak a vas megyei nemesládonyban

vid tné-lm sr

1964. január 5.

a vas megyei nemesládonyban művelődési otthont avattak, a községfejlesztési alapból 230 000 forintot költöttek rá, míg a társadalmi munka értéke meghaladja a 100 000 forintot./mti/

10.30/Lm

-6-

Me

bb 18. időjárásjelentés

hmé/m/cz

1964. január 5.

a meteorológiai intézet jelenti november 5-én, vasárnap délután 12 órakor:

ködös, zuzmarás idő

közép- és nyugat-európa felett nagyterjedésű anticiklon helyezkedik el, ködös, csendes idővel, sokfelé zuzmaraképződéssel, európa többi részén ciklonok hatására szeles, erősen felhős, csapadékos időjárás alakult ki.

hazánkban tegnap kevés felhő volt, néhány helyen jelentéktelen mennyiségű havazást mértek, egyes helyeken napközben sem emelkedett a hőmérséklet mínusz 3- mínusz 4 foknál magasabbra, máshol viszont plusz 4- plusz 5 fokos maximumok alakultak ki, ma hajnalban sopron környékén csak mínusz 4 fokig hűlt le a levegő, az ország többi részén azonban mínusz 9 és mínusz 17 fok között, mindenféle hőmérsékleti érték előfordult, az elmúlt 24 óra folyamán hegyeinken a hótakaró vastagsága nem változott, minősége rossz, jégkéreg borítja, ma délelőtt országsszerte ködös, zuzmarás az idő.

budapesten szombaton a hőmérséklet napi középértéke 1.8 fok volt, a sokévi átlagnál 0.9 fokkal alacsonyabb.

budapesten vasárnap délben 12 órakor a hőmérséklet mínusz 7 fok, a tengerszintre átszámított légnyomás 778 mm, alig változik.

várható időjárás hétfőn estig: párás, ködös idő, zuzmaraképződéssel, egy-két helyen hószállingózás, gyenge légáramlás, erős éjszakai lehülés, várható legalacsonyabb éjszakai hőmérséklet: mínusz 12- mínusz 16, legmagasabb nappali hőmérséklet holnap: általában 0- mínusz 4 fok között, a köddel borított területeken mínusz 5 fok közelében.

a duna vizállása vasárnap reggel budapestnél: 155 centiméter.
/mti/

14.50/-,n

-7-

Me

bb 19. a székesfehérvári istván király muzeum

vid hné vm

1964. január 5.

kiállítási helyiségében vasárnap délután ,, a mai kisplasztika,,
címen kiállítás nyílt. az ünnepélyes megnyitón kamarás-oszkár,
a megyei tanács vb. művelődésiügyi osztályvezetője mondott beszédet.
/mti/

bb 20. egyesszai és szegedi diákok barátsága

vid hné vm

1964. január 5.

Szeged és szovjet testvérvárosának, egyesszának kapcsolatai
évről-évre szorosabbá válnak, bővülnek. üzemeken, vállalatokon
és intézményeken kívül most diákok is felvették a kapcsolatot a
hósi város fiataljaival. a radnóti miklós gimnázium tanulói az
egyik tizosztályos egyesszai iskola diákjaival leveleznek. a Sze-
gedi gimnazisták megírták, hogy a nyári szünetben meglátogatják
őket, hogy személyesen is összeismerkedjenek, s közeli baráti kap-
csolatokat alakítsanak ki. a nagy kiránduláshoz szükséges pénzt
sokan úgy teremtik elő, hogy szeged egyesszáról elnevezett új
lakónegyedének építkezéseivel vállaltak vasárnaponként munkát.
tervbe vették, hogy rövidesen egyessza-hetet rendeznek a gimnázium-
ban, amelynek során kiállításokon mutatják be a testvérvárost,
ismertető előadásokat, filmvetítéseket tartanak egyessza multjáról
és mai életéről. /mti/

bb 23. portrék és fejtanulmányok kiállítása hódmezővásárhelyen

vid hné vm

1964. január 5.

hódmezővásárhelyen, a tornyai jános muzeum medgyessy-termé-
ben vasárnap délelőtt ma élő és nemrég elhunyt képzőművészek alko-
tásaiból a legszebb portrékat és fejtanulmányokat bemutató kiállítás
nyílt. huszonkilenc ceruza-, tus-és krétarajzot, valamint akvarellt
őlel fel a kiállítás anyaga. /mti/

15.40/-n

-8-

me

bb 21. ,,trópusok és havasok,, egymás mellett

vid/hné/m/cz

1964. január 5.

a szegedi józsef attila tudományegyetem növényteni intéze-
tének fűvészkertjében sok érdekes látnivalóban gyönyörködhetnek
vendégek a téli időszakban is. az egyik nagy üvegházban a
sok és a havasok növényei jól megférnek egymás szomszéd-
ságában. a párák levegőjü klimaházban üdítő látvány egy nagyon
szép orchideafajta, a vénusz-papucs szirombontása. az egzotikus
növény hazája jáva, borneo és más trópusi szigetek. az őserdők
látványos virágai hosszú száron csüngenek, s kecsesformá-
jú papucsokhoz hasonlítanak, innét nyerték nevüket is. a pompás
orchideák most több változatban: piros, lila és sárga-fehér
színekben nyílnak. a fűvészkert legkedveltebb növényei közé tar-
toznak, mert huzamos ideig, több mint egy hónapig tartják virá-
gaikat. más orchideafajta, a braziliában és dél-mexikóban ho-
nos, fán lakó laeliák is pompás lila virágokat hajtottak.

a klimaház hűvös folyosóján alpesi légkört varázsoltak a
hegyi növények. nyílik a havasi rózsza, amelynek fodrosszélű,
karminpiros virágai nagy, teltszirmú rózsákra emlékeztetnek. a
szegedi botanikus kertben a trópusok és a havasok pompás növé-
nyeit mindössze egy kis üvegajtó választja el. /mti/

bb 22. takarmányozzák a nógrádi berkek vadállományát - az év
első vasárnapján 200 nógrádi bányász töltötte pihenőjét a
vadászberkekben

vid/hné/m/cz

1964. január 5.

mintegy 700 puskás embere van a nógrádi vadásztársaságok-
nak. a vadászok legtöbbször a bányák és a vasipari üzemek munkása,
de tekintélyes létszámmal képviseltetik magukat a vadásztársasá-
gokban a termelősövetkezetek tagjai is. a hó borította nógrá-
di hegyvidék festői szépségű vadászberkeit az év első vásár-
napján is kisebb-nagyobb csoportokban járták a vadászok,
hogy a kemény fagyok idején is eleséghez juttassák a vadállo-
mányt. mintegy 200 nógrádi bányász járta puska nélkül a karancs,
mátra, a börzsöny és a cserhát nagyterjedésű erdőit, s szór-
ták az eleséget a vadatetőhelyekre. a börzsönyi erdőkben meg-
elentek az ideai első csikoshátú kis vadmalacok is az év első
vasárnapjára. /mti/

15.50/-n

-9-

me

bb 24. magyar határőrök, olajmunkások segítségére egy jugoszláv szülő-
anyának

vid hné vm

1964. január 5.

az egyik szolgálatot teljesítő magyar határőr segélykiáltá-
sokra lett figyelmes őrhelyén, a magyar-jugoszláv határon, a dráva
partján, s csakhamar feltűnt egy férfi a jugoszláv határmenti
tanyáról, s egyenesen a határőrök felé közeledett. stefan miklosics
a magyar határőrök segítségét kérte vajdó felesége és egy új élet
megmentésére. a dráva ezen a szakaszon erősen zajlott s az utolsó
órákban lévő asszonynak nem tudtak segítséget nyújtani a jugoszláv
egészségügyi szervek. meglehetősen szabálytalanságot követtek el a magyar
határőrök, de az emberi kötelességtudat döntött: haladéktalanul
segítséget nyújtottak a jugoszláv asszonynak. előbb a zalai olaj-
munkások segítségével orvost vittek hozzá, azonban az egyszerű or-
vosi beavatkozás nem segített. az asszonyt kórházba kellett szállí-
tani, mert közben életveszélyes állapotba került. határőreink minden
erejüket latbavetették, hogy a bajba jutott asszonynak segítsenek.
végülis, szinte az utolsó percekben megérkeztek a barcsi szülőotth-
onba, ahol a határőrök telefonhívására felkészülten vártak rájuk.
pár perccel a szülőotthonba érkezés és a sok viszontagság után
egészséges kislánynak adott életet stefan miklosicsné, anna miklosics
akit karolinának neveztek el. határőrök vitték a hirt az izga-
tottan várakozó apának, aki boldogságában megköszönni sem tudta
segítségüket. a „szomszédasszony”, a szülőotthonban sem maradt
magára: a határőrök látogatták, ajándékokat, élő virágot vittek
neki, a nőtanács pedig egy komplett babakelengyével ajándékozta meg
a boldog anyát, miklosicsné már felgyógyult, s a napokban ugyancsak
a magyar határőrök segítségével visszatért családjához, szeretettel
körébe. az emberi kötelességtudat szép megnyilvánulása volt határ-
őreink áldozatkészsége./mti/

- . -

bb 25. képzőművészeti kiállítás debrecenben

vid hné vm

1964. január 5.

vasárnap délelőtt nyitották meg a déri muzeumban az év első
debreceni képzőművészeti kiállítását, amelyen maghy zoltán, hajdu-
bószörményi festőművész több mint négy évtizedes munkásságának leg-
szébb alkotásait láthatja a közönség. hetven olajfestmény és akva-
rell a tárlat anyaga, amelyet a hajdu-bihar megyei muzeumok igazga-
tóságának a rendezésében állítottak össze.

az elmúlt évben 14 kiállítást rendeztek a debreceni déri
muzeumban, az idén tizenhatra kerül sor./mti/

- . -

15,55/m

- 10 -

mo

bb 26. szlovák grafikai kiállítás nyílt miskolcon

vid hné vm

1964. január 5.

vasárnap a miskolci herman ottó muzeum és a muzeumi ismeret-
terjesztő központ rendezésében szlovák grafikai kiállítás nyílt
miskolcon a herman ottó muzeumban. ez az első alkalom, hogy a
szlovák grafika változatos és gazdag kiállításainak sorozatában ma élő kül-
földi grafikusművészek alkotásait láthatja a város érdeklődő kö-
zönsége. a szlovák grafika 15 művészének 65 alkotásából,
álló kiállítást dr. hetényi györgy, a borsod megyei tanács mű-
velődésügyi osztályvezetője nyitotta meg. a nagyszámú érdeklő-
dők közönségen kívül megjelentek a borsod megyei és a miskolci
városi tanács képviselői és ott volt dr. jóó kálmán, a budapesti
csehszlovák kultúra osztályvezetője./mti/

- . -

17.50/-n

- 11 -

mti



MTI.

Kiadja a Magyar Távirati Iroda, Budapest, I. Fém utca 5-7. Telefon: 159-490, 359-590

A szerkesztésért és kiadásért a vezérigazgató felel.

mti b e l f ö l d i h i r e k

1964. január 6.

bb 1. még az év első felében elkészül a csepelt-, pesterzsébetet-, kőbányát- zuglót- ujbudapestet összekötő külső villamos körgyűrű utolsó szakasza

i hjb/tm-lm ki

1964. január 6.

Évtizedek óta joggal panaszták a külső városnegyedek lakói, hogy csak körülményesen tudnak átjutni az egyik peremkerületből a másikba, s aki például pesterzsébetről zuglóra akar utazni, előbb érintenie kell a belső városnegyedeket, azok túlzásfolt forgalmi gócpontjait.

a fővárosi közlekedés irányítói már korábban elhatározták, hogy a régebben épített villamospályák felhasználásával kialakítják a külső villamos körgyűrűt, amely ujbudapesttől kiindulva érinti zuglót, kőbányát, pesterzsébetet és „végállomása”, csepel. a törekvés az volt, hogy az utasoknak lehetőleg minél kevesebbszer kelljen átszállniok.

ezt a koncepciót tartotta szem előtt a fővárosi tanács közlekedési igazgatósága, amikor az elmúlt években megépítette a fehér uton kőbányától a kerepesi utig, továbbá a nagy Lajos király utján a kerepesi uttól a bosnyák térig a villamosvágányt. a nagy körgyűrűből már csak egy rövid szakasz hiányzik a nagy Lajos király utján, a bosnyák tér és az erzsébet királyné ut között.

ennek építése még a múlt év szeptemberében megkezdődött. előbb a gázművek cserélte ki a csöveket, azt követően jelentős mértékben a kerület dolgozói társadalmi munkában elvégezték a földmunkákat, majd a fővárosi ut- és vasutépítő vállalat megkezdte a vágányfektetést és a felső vezeték építését.

hátra van még a vágányszabályozás, az elektromos berendezések felszerelése. a vonal átadása előtt az elektromos műveknek kell jelentősebb feladatot megoldania, mert ezen az utszakaszon a légvezetékeket kábelvezetékekkel cserélik ki. a munkálatokat ez év első felében fejezik be, s azt követően végig a külső körgyűrűn járhatnak a villamosok. a tervek szerint - esetleg 65-ös jelzéssel - a kerepesi uttól végig a nagy Lajos király utján jár villamos, ott befordul az erzsébet királyné utra, s egészen ujbudapestig jár./mti/

me